

## Einbauanleitung installation instruction

Art.-Nr.:  
item#

**282380**

**Renault Scenic 2009**



Lüftungsgehäuse aushebeln  
Bitte benutzen Sie nur ein Kunststoff-Werkzeug!



Remove ventilation frame  
Please use only plastic tools!



Konsole wie abgebildet einschieben



Insert console as illustrated



Konsole wie abgebildet positionieren  
Unteres Blech umbiegen



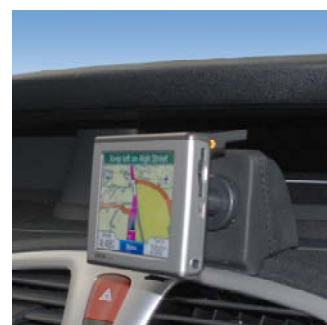
Position console as illustrated  
Bend lower metal plate



Lüftungsgehäuse wieder einsetzen



Reinstall ventilation frame



Änderungen vorbehalten Subject to change

**Kuda-Phonebase GmbH**

Industriestraße 16  
D-49401 Damme

tel: +49 5491 9695 -0  
fax: +49 5491 9695 -30

eMail: [info@kuda-phonebase.de](mailto:info@kuda-phonebase.de)  
net: [www.kuda-phonebase.de](http://www.kuda-phonebase.de)

25.10.2009

## Instructions d'installation

## instrucciones de instalación

Art. **282380**

**Renault Scenic 2009**



Tirez la grille de buse d'aération  
Veuillez n'utiliser qu'un outil de matière plastique



Desmonte la carcasa de ventilación  
Use sólo herramientas de plástico!



Inserez la console comme illustré



Meta la consola como mostrado



Positionnez la console comme illustré  
Tordez la tôle inférieure



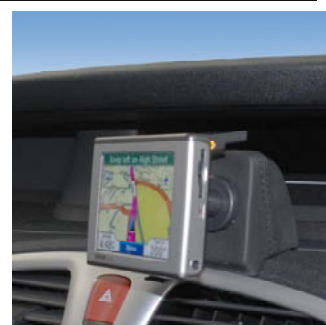
Posicione la consola como mostrado  
Tuerza la chapa inferior



Montez de nouveau le grille de buse d'aération



Reinstale la carcasa de ventilación



Nous nous réservons la possibilité de modification

Salvo posibles modificaciones

**Kuda-Phonebase GmbH**

Industriestraße 16  
D-49401 Damme

tel: +49 5491 9695 -0  
fax: +49 5491 9695 -30

eMail: [info@kuda-phonebase.de](mailto:info@kuda-phonebase.de)  
net: [www.kuda-phonebase.de](http://www.kuda-phonebase.de)

25.10.2009

## instrukcja montazu    installatie instructie

Art.                      **282380**                      **Renault Scenic 2009**



Luchtroosterhuis uitnemen  
Alleen plastic gereedschap gebruiken alstublieft!



Wywazyc ramke wylotów powietrza  
Prosze uzywac tylko narzedzi z tworzywa sztucznego.



Konsole zoals afgebeeld inschuiven



Wsunosc konsole, jak przedstawiono na zdjeciu.



Konsole zoals afgebeeld positioneren  
Onderste metalen plaat ombuigen



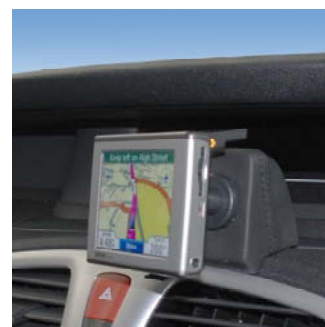
Uchwyt umiescic jak na przedstawionym zdjeciu.  
Dolna blaszke zagiac



Luchtroosterhuis weer monteren



Ponownie osadzić ramkę wylotów powietrza



Nous nous réservons la possibilité de modification    Salvo posibles modificaciones

**Kuda-Phonebase GmbH**

Industriestraße 16  
D-49401 Damme

tel: +49 5491 9695 -0  
fax: +49 5491 9695 -30

eMail: [info@kuda-phonebase.de](mailto:info@kuda-phonebase.de)  
net: [www.kuda-phonebase.de](http://www.kuda-phonebase.de)

25.10.2009